

# SAINTS PETER & PAUL ROMAN CATHOLIC PARISH

71 South 3rd Street ♦ Brooklyn, NY 11249  
Phone (718) 388-9576 ♦ Fax (718) 388-0714  
Email: [saintspeterandpaul@gmail.com](mailto:saintspeterandpaul@gmail.com)  
Website: [www.peterandpaulromancatholic.org](http://www.peterandpaulromancatholic.org)



## PARISH STAFF/EQUIPO PASTORAL

Rev. Msgr. Anthony Hernandez, *Administrator*

Rev. Juan Rosario

Deacon Juan Carattini

Waleska Soto, *Receptionist/Secretary*

Azucena Gonzaga, *Administrative Asst. to Msgr. Hernandez*

## SISTERS SERVANTS OF THE LORD AND THE VIRGIN OF MATARÁ

Sister Wspomozycielka, *Religious Education and RCIA*

Sister Peace, *Youth Ministry*

Sister Tepeyac, *Sacristy*

Sister Transito de la Virgen, Sister Immaculado, and

Mother Maria de la Revelacion

## RECTORY OFFICE HOURS/HORARIO DE LA RECTORÍA

Monday to Friday 9:00 a.m.—5:00 p.m.

Lunes a Viernes 9:00 a.m.—5:00 p.m.

## MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS

**Saints Peter & Paul Church:** 71 South 3rd Street  
Monday to Friday—7:00 p.m.—Rectory

**Epiphany Church:** 96 South 9th Street  
Monday to Saturday—9:30 a.m.

Saturday—7:00 p.m.

### Sundays

9:00 a.m.—English

10:15 a.m.—Español

11:45 p.m.—Español

## PARISH MINISTRIES / MINISTERIOS PARROQUIALES

### EPIPHANY

**Soup Kitchen:** Mondays and Fridays: 12:00 p.m. - 2:00 p.m.

**Bible Study:** Tuesdays: 10:00 a.m.

**Ep. Charismatic Group:** Tuesdays: 7:30 p.m.

**Ep. Ultrella Cursillo Group:** Wednesdays: 10:00 a.m.

**Neo-Catechumenal Group:** Mon., Tues., Wed.: 8:00 p.m. &  
Sat.: 8:30 p.m.

**Legion of Mary:** Saturdays: 10:15 a.m.

**Ep. Sacred Heart of Jesus:** 1st Sunday of the month: 11:15 a.m.

**Holy Name Society:** 2nd Sunday of the month: 11:15 a.m.

### Ss. PETER AND PAUL RECTORY

**SSPP. Ultrella Cursillo Group:** Tuesdays: 7:30 p.m.

**After School Program:** Wed. & Thurs.: 2:30 p.m. - 5:30 p.m.

**SSPP. Charismatic Group:** Thursdays: 7:30 p.m.

**Youth Ministry:** Fridays: 6:00 p.m. - 8:15 p.m.

**Lectio Divina:** Saturdays: 10:00 a.m.

**SSPP. Sacred Heart of Jesus:** 1st Sunday of the month: 12:30 p.m.

## MASS INTENTIONS/INTENCIONES

SUNDAY, OCTOBER 16TH, 2016  
TWENTY-NINTH SUNDAY  
IN ORDINARY TIME  
Ex 17:8-13  
2 Tm 3:14-4:2  
Lk 18:1-8

- 7:00 p.m. + Marciana (Chanin) Rodriguez,  
9:00 a.m. Por la salud de Hector Gorretz, Olivia Lopez  
10:15 a.m. + Lillian Moran, + Miguel Angel Cabrera  
11:45 a.m. + Ramon Rosa

MONDAY, OCTOBER 17TH, 2016  
WEEKDAY  
SAINT IGNATIUS OF ANTIOCH,  
BISHOP AND MARTYR  
EPH 2:1-10/  
Lk 12:13-21

- 9:30 a.m. For the People of the Parish  
7:00 p.m. For the People of the Parish

TUESDAY, OCTOBER 18TH, 2016  
WEEKDAY  
SAINT LUKE, EVANGELIST  
2 Tm 4:10-17B  
Lk 10:1-9

- 9:30 a.m. For the People of the Parish  
7:00 p.m. + Elisa Gonzalez

WEDNESDAY, OCTOBER 19TH, 2016  
WEEKDAY  
SAINTS JOHN DE BRÉBEUF  
AND ISACC JOGUES PRIESTS, AND COMPANIONS, MARTYRS  
EPH 3:2-12/ Lk 12:39-48

- 9:30 a.m. For the People of the Parish  
7:00 p.m. For the People of the Parish

THURSDAY, OCTOBER 20TH, 2016  
WEEKDAY  
EPH 3:14-21  
Lk 12:49-53

- 9:30 a.m. For the People of the Parish  
7:00 p.m. + Maria del Carmen Quijano

FRIDAY, OCTOBER 21ST, 2016  
WEEKDAY  
EPH 1:11-14  
Lk 12:1-7

- 9:30 a.m. For the People of the Parish  
7:00 p.m. For the People of the Parish

SATURDAY, OCTOBER 22ND, 2016  
WEEKDAY  
SAINT JOHN PAUL II, POPE  
EPH 4:7-16  
Lk 13:1-9

- 9:30 a.m. For the People of the Parish  
7:00 p.m. For the People of the Parish

## WE CELEBRATE/CELEBRAMOS

### Reconciliation/Reconciliación

Saturdays following the 9:30 a.m. Mass at Epiphany,  
1st Friday of the Month after 9:30 a.m. & 7:00 p.m.  
Masses or by appointment.

*Sábados después de la Misa de las 9:30 a.m. en la Epifanía, o el primer Viernes del mes después de las Misas de las 9:30 a.m. y 7:00 p.m. o por cita.*

### Baptism/Bautismo

Baptisms are held the first Sunday of the month in Spanish, and the second Sunday of the month in English. Parents should come to the Rectory to arrange for the baptism of their child. Please bring the child's birth certificate to this meeting.

*Los bautismos se celebran el primer domingo del mes en Español, y el segundo domingo de cada mes en Inglés. Los padres deben venir a la Rectoría para los arreglos del bautismo de su niño. Favor de traer el certificado de nacimiento del niño a esta reunión.*

### Marriage/Matrimonio

Engaged couples should call the rectory for an appointment at least SIX months prior to scheduling a wedding date.

*Las parejas comprometidas deben llamar a la rectoría para una cita por lo menos SEIS meses antes de programar una fecha para la boda.*

### Adoration of the Most Blessed Sacrament

#### Adoración del Santísimo Sacramento

Monday to Friday at 6:00 p.m. at Ss. Peter & Paul Rectory Chapel.

Thursdays following the 9:30 a.m. Mass and Saturdays at 6:00 p.m. at Epiphany.

*De Lunes a Viernes a las 6:00 p.m. en la Capilla de la Rectoría de Ss. Pedro y Pablo.*

*Jueves después de la Misa de las 9:30 a.m. y Sábados a las 6:00 p.m. en Epifanía.*

### Rite of Christian Initiation for Adults (RCIA)

#### Rito de Iniciación Cristiana para Adultos (RICA)

Adults interested in receiving the sacraments of Baptism, Confirmation, and/or Communion should speak with the Director of Faith Formation at the Parish Office.

*Adultos interesados en recibir los sacramentos del Bautismo, de la Confirmación y/o Comunión debe hablar con la Directora de Formación de la Fe en la Oficina Parroquial.*

## PARISH NEWS & ANNOUNCEMENTS

- TODAY IS WORLD MISSION SUNDAY! In announcing his decision to declare a Holy Year of Mercy, Pope Francis said, “Dear brothers and sisters, I have often thought about how the Church might make clear its mission of being a witness to mercy.” Supporting the young churches throughout the world with your prayers and generous gifts is indeed a merciful witness of this mission. The collection today will help missionaries offer the poor of these areas practical help as they share the mercy of God. It will ensure the development of local dioceses, and support the work of priests, religious and lay leaders who serve those on the margins and in most need. Extend your merciful witness to the whole world through your gift in today’s collection for the Society for the Propagation of the Faith!
- Our parish community invites all interested to accompany us on a day pilgrimage to the National Shrine of Our Lady of Czestochowa in Doylestown, Pennsylvania on Saturday, November 5th. Please call the rectory for more information or speak to any Sister to reserve your spot. The cost will be \$40 which will include transportation and lunch.
- If there are any adults in receiving the sacraments of Baptism, Communion, or Confirmation, please contact Sister Wspomozycielka. It’s never too late to draw closer to God through the sacraments.
- We have updated the parish website. Please visit us at [www.peterandpaul-brooklyn.org](http://www.peterandpaul-brooklyn.org). More updates are on the way.

## RELIGIOUS EDUCATION

Classes for children and youth are held on Saturdays from 4:00 p.m. to 5:45 p.m. in P.S. 84 located at 250 Berry Street, Brooklyn, NY 11249. We ask that parents are prompt in picking up their children at 5:45pm as we do not have access to the school after 6:00 p.m.

Classes for adult RCIA, preparing to receive the sacraments, are held every Sunday from 10:15 a.m. to 11:15 a.m. in the 3 Kings Hall in Epiphany Church.

## YOUTH GROUP

All the parish youth is invited to  
**YOUTH GROUP**  
every Friday night from  
6:00 p.m. to 8:15 p.m.  
in Ss. Peter and Paul Rectory.

Space is very limited.

SUNDAY COLLECTION October 9, 2016

Saints Peter and Paul & Epiphany Parish

Total: \$1,943.00

Thank you so much for your generosity!

## NOTICIAS Y ANUNCIOS PARROQUIALES

- HOY ES EL DOMINGO MUNDIAL DE LAS MISIONES! Al anunciar su decisión de declarar un Año Santo de la Misericordia, el Papa Francisco expreso: “Apreciado hermanos y hermanas, con frecuencia he pensado en como puede la Iglesia dejar clara su misión de testificar en misericordia.” Apoyar a las iglesias jóvenes de todo el mundo con sus oraciones y generosos aportes es, de hecho, un testimonio misericordioso de esta misión. La colecta de hoy ayudara a los misioneros a ofrecer a los pobres de estas áreas ayuda practica mientras comparten la misericordia de Dios. También asegurar el desarrollo de las diócesis locales y apoyara el trabajo de sacerdotes y lideres religiosos y laicos, quienes sirven a aquellos que están marginados y que mas necesitan. ¡Extienda su testimonio misericordioso a todo el mundo mediante su aporte en la colecta de hoy para la Sociedad para la Propagación de la Fe.
- Nuestra comunidad parroquial invita a todos los interesados en acompañarnos a un dia de peregrinaje al Santuario Nacional de la Virgen de Czestochowa en Doylestown, Pennsylvania el sabado, Noviembre 5. Favor de llamar a la rectoria para mas informacion o hablar con cualquiera de las Hermanas para reservar su asiento. El costo sera de \$40 el cual incluye transportacion y almuerzo.
- Si hay algún adulto que este interesado en recibir los sacramentos del Bautismo, Comunión, o Confirmación, favor de contactar a la Hermana Wspomozycielka. Nunca es tarde para acercarse a Dios atraves de los sacramentos.
- Hemos actualizado la pagina web de la parroquia. Visítenos en [www.peterandpaul-brooklyn.org](http://www.peterandpaul-brooklyn.org). Mas actualizaciones vendrán.

### EDUCACION RELIGIOSA

Las clases para niños y jovenes se llevan a cabo los sabados de 4:00 p.m. a las 5:45 p.m. en la escuela publica 84 localizada en el 250 Berry Street, Brooklyn, NY 11249. Se les pide a los padres que sean puntuales en recoger a sus hijos ya que no tenemos acceso a la escuela despues de las 6:00 p.m.

Clases de RCIA para adultos que se estan preparando para recibir los sacramentos se llevan acabo todos los domingos de 10:15 a.m. a 11:15 a.m. en el salon de los 3 Reyes en la Iglesia de la Epifania.

### GRUPO JUVENIL

Todos los jovenes de la parroquia estan invitados al

#### **GRUPO DE JOVENES**

todos los Viernes de  
6:00 p.m. a 8:15 p.m.  
en la rectoria de Ss. Pedro y Pablo.

Espacio es muy limitado.

COLECTA DOMINICAL 9 de Octubre del 2016

Saints Peter and Paul & Epiphany Parish

Total: \$1,943.00

¡Gracias por su generosidad!

# SUNDAY HYMNS

## Better is One Day

How lovely is your dwelling place, Oh  
Lord almighty  
For my soul longs and even faints for you  
For here my heart is satisfied within your  
presence  
I sing beneath the shadow of your wings

And better is one day in your courts  
better is one day in your house  
better is one day in your courts than thou-  
sands elsewhere



## Draw Me Close

Draw me close to you, never let me go  
I lay it all down again, to hear you say that  
I'm your friend  
You are my desire, No one else will do  
Cause nothing else can take the place  
to feel the warmth of your embrace  
help me find a way, bring me back to you

You're all I want, You're all I've ever  
needed  
You're all I want, Help me know you  
are near

## Give me Jesus

In the morning, when I rise (3x)  
Give me Jesus  
Give me Jesus, give me Jesus, You can  
have all this world, just give me Jesus  
When I am alone (3x) Give me Jesus  
Give me Jesus, give me Jesus, You can  
have all this world, just give me Jesus  
When I come to die (3x) Give me Jesus  
Give me Jesus, give me Jesus, You can  
have all this world, just give me Jesus



## How Great is Our God

How great is Our God, Sing with me how  
great is our God and all will see how  
great, How great is Our God